EURÓPSKA
KOMISIA

V Bruseli 17. 9. 2026
COM(2026) 7001 final

2026/0284 (BUD)

Návrh

ROZHODNUTIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY

o mobilizácii Fondu solidarity Európskej únie na účely poskytnutia pomoci Malte a Taliansku v súvislosti s búrkou Harry z januára 2026 a Portugalsku a Španielsku v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT NÁVRHU

Toto rozhodnutie sa týka mobilizácie Fondu solidarity Európskej únie (ďalej len „FSEÚ“) v súlade s nariadením Rady (ES) 2012/2002[1] (ďalej len „nariadenie o FSEÚ“) vo výške 489 148 220 EUR s cieľom poskytnúť pomoc Malte a Taliansku v súvislosti s búrkou Harry z januára 2026 a Portugalsku a Španielsku v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026.

Táto mobilizácia je spojená s presunom prostriedkov DEC č. 16/2026, v ktorom sa navrhuje presunúť potrebnú sumu z riadku európskej rezervy na solidaritu (ďalej len „ESR“) do operačného rozpočtového riadku FSEÚ, a to vo viazaných aj platobných rozpočtových prostriedkoch.

2. INFORMÁCIE A PODMIENKY

2.1. Malta – veľká živelná pohroma: búrka Harry v januári 2026

1. Malta predložila 10. apríla 2026 žiadosť o finančný príspevok z FSEÚ na financovanie núdzových opatrení a opatrení na obnovu v nadväznosti na búrku Harry z januára 2026. Malta predložila 15. júna 2026 revidovanú žiadosť vrátane aktualizovaného odhadu celkových priamych škôd v súlade s článkom 4 ods. 1 písm. a) nariadenia.

2. Malta požiadala o príspevok z FSEÚ v rámci lehoty 12 týždňov od prvých škôd spôsobených pohromou, ku ktorej došlo 18. januára 2026. Žiadosť obsahuje všetky informácie požadované podľa článku 4 nariadenia o FSEÚ.

3. Keďže ide o živelnú pohromu, patrí do oblasti pôsobnosti FSEÚ.

4. Podľa odhadov maltských orgánov predstavujú celkové priame škody spôsobené touto pohromou 132,97 mil. EUR. Táto suma presahuje v prípade Malty prahovú hodnotu pre „veľkú živelnú pohromu“ vo výške 0,6 % hrubého národného dôchodku tejto krajiny, čo v roku 2026 zodpovedá sume 121,55 mil. EUR. Táto pohroma sa preto považuje za „veľkú živelnú pohromu“ podľa článku 2 ods. 2 nariadenia o FSEÚ.

5. Celkové priame škody sú základom pre výpočet výšky finančného príspevku z FSEÚ. Tento finančný príspevok možno použiť iba na základné núdzové opatrenia a opatrenia na obnovu v zmysle článku 3 nariadenia o FSEÚ.

6. Malta požiadala o vyplatenie zálohy podľa článku 4a nariadenia o FSEÚ. Komisia na základe predbežného posúdenia dospela k záveru, že podmienky na vyplatenie zálohy z FSEÚ boli splnené. Na základe vykonávacieho rozhodnutia Komisie C(2026) 5301 z 23. júla 2026 bola preto poskytnutá záloha vo výške 931 014 EUR. Záloha bola Malte vyplatená 4. augusta 2026.

7. V období od 18. do 21. januára 2026 zasiahla maltské ostrovy búrka Harry, ktorá so sebou priniesla silný vietor, výdatné zrážky, zvýšenie hladiny mora a vlnobitie. Táto mimoriadna udalosť spôsobila rozsiahle škody na Malte a na ostrove Gozo, pričom postihla mnohé obce, najmä v pobrežných a prístavných oblastiach. Búrka viedla

[1] Nariadenie Rady (ES) 2012/2002 z 11. novembra 2002, ktorým sa zriaďuje Fond solidarity Európskej únie (Ú. v. ES L 311, 14.11.2002, s. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2002/2012/oj).

k vážnemu narušeniu normálneho fungovania základných služieb vrátane zablokovania ciest a prerušenia dopravných spojení. Škody boli zaznamenané aj v sektore poľnohospodárstva, akvakultúry a rybolovu.

8. Maltské orgány nepožiadali o pomoc prostredníctvom mechanizmu Európskej únie v oblasti civilnej ochrany.

9. Malta odhadla náklady na opatrenia, ktoré sú oprávnené podľa článku 3 ods. 2 nariadenia o FSEÚ, na 73,16 mil. EUR, pričom tieto náklady rozdelila podľa jednotlivých typov opatrení. Najväčšia časť nákladov vo výške 52,08 mil. EUR sa týka opätovného sfunkčnenia infraštruktúry a zariadení v oblasti energetiky, vodného hospodárstva, odpadových vôd, telekomunikácií a dopravy. Druhá najväčšia časť nákladov dosahujúca výšku 15,91 mil. EUR sa týka zabezpečenia preventívnej infraštruktúry a ochrany kultúrneho dedičstva. Tretia najväčšia časť nákladov vo výške 5,09 mil. EUR sa týka vyčistenia oblasti zasiahnutej pohromou. Štvrtá najväčšia časť nákladov vo výške 0,08 mil. EUR sa týka dočasného ubytovania a záchranných služieb.

10. Malta transponovala smernicu 2007/60/ES o povodniach prostredníctvom nariadení o hodnotení a manažmente povodňových rizikách (S.L. 549.167), podľa ktorých koná ako príslušný orgán Agentúra pre energiu a vodu, a vypracovala predbežné hodnotenie povodňového rizika, mapy povodňového ohrozenia a rizika a druhý plán manažmentu povodňového rizika pre správne územie povodia Malty.

11. Malta nebola ku dňu predloženia žiadosti predmetom konania o nesplnení povinnosti v súvislosti s právnymi predpismi Únie týkajúcimi sa povahy pohromy.

2.2. Taliansko – regionálna živelná pohroma: búrka Harry v januári 2026

1. Taliansko predložilo 10. apríla 2026 žiadosť o finančný príspevok z FSEÚ na financovanie núdzových opatrení a opatrení na obnovu v nadväznosti na búrku Harry z januára 2026.

2. Taliansko požiadalo o príspevok z FSEÚ v rámci lehoty 12 týždňov od prvých škôd spôsobených pohromou, ku ktorej došlo 18. januára 2026. Žiadosť obsahuje všetky informácie požadované podľa článku 4 nariadenia o FSEÚ.

3. Keďže ide o živelnú pohromu, patrí do oblasti pôsobnosti FSEÚ.

4. Talianske orgány predložili žiadosť na základe kritéria „regionálnej živelnej pohromy“, ktorá je v článku 2 ods. 3 nariadenia o FSEÚ vymedzená ako akákoľvek živelná pohroma v regióne na úrovni NUTS 2 oprávneného štátu, ktorej následkom sú priame škody presahujúce 1,5 % hrubého domáceho produktu (HDP) uvedeného regiónu. Podľa odhadov talianskych orgánov predstavujú celkové priame škody spôsobené touto pohromou 2 995,4 mil. EUR. V článku 2 ods. 3 treťom pododseku sa uvádza, že keď sa živelná pohroma týka viacerých regiónov na úrovni NUTS 2, uplatní sa prahová hodnota na priemerný HDP týchto regiónov vážený podľa podielu každého regiónu na celkovej škode. Priame škody vyjadrené ako percento z celkového váženého regionálneho HDP regiónov Kalábria, Sardínia a Sicília predstavujú 3,256 %. Táto suma presahuje 1,5 % celkového váženého regionálneho HDP regiónov Kalábria, Sardínia a Sicília.

5. Celkové priame škody sú základom pre výpočet výšky finančného príspevku z FSEÚ. Tento finančný príspevok možno použiť iba na základné núdzové opatrenia a opatrenia na obnovu v zmysle článku 3 nariadenia o FSEÚ.

6. Taliansko nepožiadalo o vyplatenie zálohy.

7. V období od 18. do 21. januára 2026 zasiahla regióny Sardínia, Sicília a Kalábria búrka Harry, ktorá so sebou priniesla intenzívne a vytrvalé zrážky, silný vietor a obrovské prívalové vlny. K najzávažnejším škodám došlo v pobrežných oblastiach a pozdĺž riek, kde stúpajúca hladina vody vážne ohrozila niekoľko priehrad. V dôsledku toho bolo evakuovaných viac ako tisíc ľudí a stovky domov boli neobývateľné. Búrka zničila aj verejné budovy, železničné trate, prístavnú infraštruktúru a cesty, čo spôsobilo dočasnú izoláciu niektorých obcí.

8. Talianske orgány nepožiadali o pomoc prostredníctvom mechanizmu Európskej únie v oblasti civilnej ochrany.

9. Taliansko odhadlo náklady na opatrenia, ktoré sú oprávnené podľa článku 3 ods. 2 nariadenia o FSEÚ, na 116,66 mil. EUR, pričom tieto náklady rozdelilo podľa jednotlivých typov opatrení. Najväčšia časť nákladov vo výške 93,01 mil. EUR sa týka opätovného sfunkčnenia infraštruktúry a zariadení v oblasti energetiky, vodného hospodárstva, odpadových vôd, telekomunikácií, dopravy, zdravotníctva a vzdelávania. Druhá najväčšia časť nákladov dosahujúca výšku 9,76 mil. EUR sa týka zabezpečenia preventívnej infraštruktúry a ochrany kultúrneho dedičstva. Tretia najväčšia časť nákladov vo výške 8,67 mil. EUR sa týka vyčistenia oblasti zasiahnutej pohromou. Štvrtá najväčšia časť nákladov vo výške 5,22 mil. EUR sa týka dočasného ubytovania a záchranných služieb.

10. Taliansko transponovalo smernicu 2007/60/ES prostredníctvom legislatívneho dekrétu č. 49/2010 z 23. februára 2010 o vykonávaní smernice 2007/60/ES o hodnotení a manažmente povodňových rizík. V legislatívnom dekréte č. 49/2010 sa stanovuje, že pre oblasti identifikované podľa toho istého právneho predpisu je potrebné prijať mapy povodňového ohrozenia a mapy povodňového rizika. Okrem toho bol do 22. decembra 2015 schválený plán manažmentu povodňového rizika rozdelený na správne územia povodí.

11. Taliansko nebolo ku dňu predloženia žiadosti predmetom konania o nesplnení povinnosti v súvislosti s právnymi predpismi Únie týkajúcimi sa povahy pohromy.

2.3. Portugalsko – veľká živelná pohroma: búrky v januári a februári 2026

1. Portugalsko predložilo 13. apríla 2026 žiadosť o finančný príspevok z FSEÚ na financovanie núdzových opatrení a opatrení na obnovu v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026.

2. Portugalsko požiadalo o príspevok z FSEÚ v rámci lehoty 12 týždňov od prvých škôd spôsobených pohromou, ku ktorej došlo 22. januára 2026. Žiadosť obsahuje všetky informácie požadované podľa článku 4 nariadenia o FSEÚ.

3. Keďže ide o živelnú pohromu, patrí do oblasti pôsobnosti FSEÚ.

4. Podľa odhadov portugalských orgánov predstavujú celkové priame škody spôsobené touto pohromou približne 5 351,97 mil. EUR. Táto suma presahuje v prípade Portugalska prahovú hodnotu pre „veľkú živelnú pohromu“ vo výške 0,6 % hrubého národného dôchodku tejto krajiny, čo v roku 2026 zodpovedá sume 1 703,84 mil. EUR. Táto pohroma sa preto považuje za „veľkú živelnú pohromu“ podľa článku 2 ods. 2 nariadenia o FSEÚ.

5. Celkové priame škody sú základom pre výpočet výšky finančného príspevku z FSEÚ. Tento finančný príspevok možno použiť iba na základné núdzové opatrenia a opatrenia na obnovu v zmysle článku 3 nariadenia o FSEÚ.

6. Portugalsko požiadalo o vyplatenie zálohy podľa článku 4a nariadenia o FSEÚ. Komisia na základe predbežného posúdenia dospela k záveru, že podmienky na vyplatenie zálohy z FSEÚ boli splnené. Na základe vykonávacieho rozhodnutia Komisie C(2026) 5300 z 23. júla 2026 bola preto poskytnutá záloha vo výške 65 370 952 EUR. Záloha bola Portugalsku vyplatená 4. augusta 2026.

7. V období od 22. januára do 15. februára 2026 zasiahla Portugalsko séria silných búrok, ktoré so sebou priniesli silný vietor a intenzívne zrážky a následne viedli k ničivým povodniam a zosuvom pôdy. Búrky spôsobili značné materiálne škody na verejnej a súkromnej infraštruktúre a zničili mnohé domy. Okrem toho došlo k prerušeniu fungovania základnej infraštruktúry a poskytovania služieb v oblasti energetiky, vodného hospodárstva, odpadových vôd, dopravy, zdravotnej starostlivosti a vzdelávania. Táto pohroma zároveň viedla k evakuácii tisícov ľudí a k 18 úmrtiam.

8. Portugalské orgány požiadali o aktiváciu satelitných údajov z pozorovania Zeme z programu Copernicus, aby mohli prostredníctvom mechanizmu Európskej únie v oblasti civilnej ochrany zmapovať zaplavené oblasti a zónu zasiahnutú búrok.

9. Portugalsko odhadlo náklady na opatrenia, ktoré sú oprávnené podľa článku 3 ods. 2 nariadenia o FSEÚ, na 1 937,94 mil. EUR, pričom tieto náklady rozdelilo podľa jednotlivých typov opatrení. Najväčšia časť nákladov vo výške 1 436,61 mil. EUR sa týka opätovného sfunkčnenia infraštruktúry a zariadení v oblasti energetiky, vodného hospodárstva, odpadových vôd, telekomunikácií, dopravy, zdravotníctva a vzdelávania. Druhá najväčšia časť nákladov dosahujúca výšku 341,5 mil. EUR sa týka vyčistenia oblasti zasiahnutej pohromou. Tretia najväčšia časť nákladov dosahujúca výšku 149,56 mil. EUR sa týka zabezpečenia preventívnej infraštruktúry a ochrany kultúrneho dedičstva. Štvrtá najväčšia časť nákladov vo výške 10,27 mil. EUR sa týka dočasného ubytovania a záchranných služieb.

10. Portugalsko transponovalo smernicu Európskeho parlamentu a Rady 2007/60/ES prostredníctvom zákonného dekrétu č. 115/2010, ktorý bol prijatý 22. októbra 2010.

11. Portugalsko nebolo ku dňu predloženia žiadosti predmetom konania o nesplnení povinnosti v súvislosti s právnymi predpismi Únie týkajúcimi sa povahy pohromy.

2.4. Španielsko – veľká živelná pohroma: búrky v januári a februári 2026

1. Španielsko predložilo 17. apríla 2026 žiadosť o finančný príspevok z FSEÚ na financovanie núdzových opatrení a opatrení na obnovu v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026.

2. Španielsko požiadalo o príspevok z FSEÚ v rámci lehoty 12 týždňov od prvých škôd spôsobených pohromou, ku ktorej došlo 23. januára 2026. Žiadosť obsahuje všetky informácie požadované podľa článku 4 nariadenia o FSEÚ.

3. Keďže ide o živelnú pohromu, patrí do oblasti pôsobnosti FSEÚ.

4. Podľa odhadov španielskych orgánov predstavujú celkové priame škody spôsobené touto pohromou približne 4 839,53 mil. EUR. Táto suma presahuje v prípade Španielska prahovú hodnotu pre „veľkú živelnú pohromu“ stanovenú na 3 000 mil. EUR v cenách roku 2011, čo v roku 2026 zodpovedá sume 4 037,61 mil. EUR. Táto

pohroma sa preto považuje za „veľkú živelnú pohromu“ podľa článku 2 ods. 2 nariadenia o FSEÚ.

5. Celkové priame škody sú základom pre výpočet výšky finančného príspevku z FSEÚ. Tento finančný príspevok možno použiť iba na základné núdzové opatrenia a opatrenia na obnovu v zmysle článku 3 nariadenia o FSEÚ.

6. Španielsko požiadalo o vyplatenie zálohy podľa článku 4a nariadenia o FSEÚ. Komisia na základe predbežného posúdenia dospela k záveru, že podmienky na vyplatenie zálohy z FSEÚ boli splnené. Na základe vykonávacieho rozhodnutia Komisie C(2026) 5374 z 23. júla 2026 bola preto poskytnutá záloha vo výške 37 263 842 EUR. Záloha bola Španielsku vyplatená 4. augusta 2026.

7. V období od 22. januára do 14. februára 2026 zasiahlo Španielsko niekoľko silných búrok. Búrky spôsobili najväčšie škody v autonómnych oblastiach Andalúzia a Extremadura. Intenzívne zrážky spojené s búrkami viedli k evakuácii tisícov ľudí, zatvoreniu viac ako 150 ciest a k značnému štrukturálnemu poškodeniu obytných domov. Okrem toho došlo na dlhší čas k prerušeniu fungovania elektrickej, vodnej a telekomunikačnej infraštruktúry, čo viedlo k značným hospodárskym škodám a izolácii viacerých obcí.

8. Španielske orgány nepožiadali o pomoc prostredníctvom mechanizmu Európskej únie v oblasti civilnej ochrany.

9. Španielsko odhadlo náklady na opatrenia, ktoré sú oprávnené podľa článku 3 ods. 2 nariadenia o FSEÚ, na 1 801,64 mil. EUR, pričom tieto náklady rozdelilo podľa jednotlivých typov opatrení. Najväčšia časť nákladov vo výške 1 585,07 mil. EUR sa týka opätovného sfunkčnenia infraštruktúry a zariadení v oblasti energetiky, vodného hospodárstva, odpadových vôd, telekomunikácií a dopravy. Druhá najväčšia časť nákladov dosahujúca výšku 194,30 mil. EUR sa týka vyčistenia oblasti zasiahnutej pohromou. Tretia najväčšia časť nákladov dosahujúca výšku 20,93 mil. EUR sa týka zabezpečenia preventívnej infraštruktúry a ochrany kultúrneho dedičstva. Štvrtá najväčšia časť nákladov vo výške 1,34 mil. EUR sa týka dočasného ubytovania a záchranných služieb.

10. V Španielsku bola smernica Európskeho parlamentu a Rady 2007/60/ES transponovaná kráľovským dekrétom č. 903/2010 z 9. júla 2007 o hodnotení a manažmente povodňových rizík.

11. Španielsko nebolo ku dňu predloženia žiadosti predmetom konania o nesplnení povinnosti v súvislosti s právnymi predpismi Únie týkajúcimi sa povahy pohromy.

2.5. Záver

Komisia na základe uvedených skutočností a po posúdení predložených informácií dospela k záveru, že pohromy uvedené v žiadostiach predložených Maltou, Talianskom, Portugalskom a Španielskom spĺňajú podmienky na mobilizáciu FSEÚ stanovené v nariadení o FSEÚ.

3. FINANCOVANIE

FSEÚ bol zriadený na zásade solidarity, a preto Komisia pri prideľovaní pomoci uplatňuje progresívny prístup. V dôsledku toho by sa mala na časť škody, ktorá presahuje prahovú hodnotu pre mobilizáciu FSEÚ v prípade „**veľkej živelnej pohromy**“ (t. j. 0,6 % HND alebo 3 mld. EUR v cenách roku 2011, podľa toho, ktorá suma je nižšia, pozri článok 2 ods. 2 nariadenia o FSEÚ), uplatniť vyššia intenzita pomoci, ako na tú časť škody, ktorá je pod

prahovou hodnotou. To znamená, že výška pomoci pre krajinu postihnutú pohromou, ktorá spĺňa podmienky pre „veľkú živelnú pohromu“, sa vypočíta sčítaním dvoch súm: 2,5 % z celkových priamych škôd pod prahovou hodnotou a 6 % z tej časti celkových priamych škôd, ktorá je nad prahovou hodnotou. Sadzba uplatňovaná na stanovenie výšky pomoci v prípade „**regionálnej živelnej pohromy“**, ktorá je pod vnútroštátnou prahovou hodnotou, je 2,5 % celkových priamych škôd.

Táto metodika na výpočet pomoci z FSEÚ bola stanovená vo výročnej správe o FSEÚ za obdobie rokov 2002 – 2003 a následne schválená Európskym parlamentom a Radou. Príspevok z FSEÚ nesmie presiahnuť odhadované celkové náklady na oprávnené opatrenia.

Komisia uplatnením uvedenej metodiky vyhodnotila pomoc z FSEÚ v reakcii na štyri žiadosti, ktoré predložili Malta, Taliansko, Portugalsko a Španielsko v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026.

Komisia preto rozpočtovému orgánu navrhuje mobilizovať tieto sumy:

Krajina/ pohroma	**Celkové priame škody** (v EUR)	**Uplatnená prahová hodnota pre pohromu** (v EUR)	**2,5 % z celkových priamych škôd** [*do výšky prahovej hodnoty pre veľké pohromy*] (v EUR)	**6 % z celkových priamych škôd nad prahovou hodnotou pre veľké pohromy** (v EUR)	**Celková výška navrhovanej pomoci** (v EUR)	**Vyplatená záloha** (v EUR)	**Zostatok, ktorý sa má vyplatiť** (v EUR)
Malta – búrka *(veľká pohroma)*	132 970 625	121 548 000	3 038 700	685 357	**3 724 057**	**931 014**	**2 793 043**
Taliansko – búrka *(regionálna pohroma)*	2 995 399 358	1 379 823 036	74 884 983	Neuplatňuje sa	**74 884 983**	**nevyžaduje sa**	**74 884 983**
Portugalsko – búrka *(veľká pohroma)*	5 351 969 000	1 703 838 000	42 595 950	218 887 860	**261 483 810**	**65 370 952**	**196 112 858**
Španielsko – búrka *(veľká pohroma)*	4 839 525 763	4 037 605 000	100 940 125	48 115 245	**149 055 370**	**37 263 842**	**111 791 528**
				SPOLU	**489 148 220**	**103 565 808**	**385 582 412**

Podľa nariadenia Rady (EÚ, Euratom) 2020/2093 zo 17. decembra 2020, ktorým sa stanovuje viacročný finančný rámec na roky 2021 až 2027[2] (ďalej len „nariadenie o VFR“), tvoria rezervu na solidaritu a núdzovú pomoc (SEAR) dva nástroje: európska rezerva na solidaritu a rezerva na núdzovú pomoc.

Európska rezerva na solidaritu s ročnou sumou 1 016 mil. EUR v cenách roku 2018 (zodpovedá 1 190,4 mil. EUR v cenách roku 2026) sa použije na pomoc pri reakcii na núdzové situácie, na ktoré sa vzťahuje FSEÚ. V bode 10 Medziinštitucionálnej dohody zo 16. decembra 2020 medzi Európskym parlamentom, Radou Európskej únie a Európskou komisiou o rozpočtovej disciplíne, spolupráci v rozpočtových záležitostiach a správnom finančnom riadení, ako aj o nových vlastných zdrojoch vrátane plánu na zavedenie nových vlastných zdrojov[3] sa stanovujú spôsoby mobilizácie FSEÚ v kontexte SEAR.

S cieľom zabrániť predčasnému vyčerpaniu ročných pridelených prostriedkov sa v článku 3 ods. 7 nariadenia o FSEÚ a v článku 9 ods. 2 druhom pododseku nariadenia o VFR stanovuje,

[2] Ú. v. EÚ L 433I, 22.12.2020, s. 11, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2093/oj.
[3] Ú. v. EÚ C 433I, 22.12.2020, s. 28.

že k 1. októbru každého roka musí zostať k dispozícii 25 % ročných pridelených prostriedkov FSEÚ (rezerva do konca roka). V roku 2026 táto suma zodpovedá 297,6 mil. EUR.

V súlade s článkom 9 ods. 2 prvým pododsekom nariadenia o VFR sa akákoľvek časť ročnej sumy, ktorá sa nepoužije v danom roku n, môže použiť do roku n + 1. Z roku 2025 sa preto do roku 2026 preniesla suma 21,3 mil. EUR.

Okrem toho v súlade s článkom 4a ods. 4 nariadenia o FSEÚ bola suma 50 mil. EUR už zahrnutá do všeobecného rozpočtu na rok 2026 (vo viazaných a platobných rozpočtových prostriedkoch) na vyplatenie prípadných záloh. V roku 2026 už Komisia vyplatila štyri zálohy v celkovej výške 133,7 mil. EUR: Španielsku v súvislosti s prírodnými požiarmi z roku 2025, Malte v súvislosti s búrkou Harry z januára 2026 a Portugalsku a Španielsku v súvislosti s búrkami z januára a februára 2026.

Napokon, v súlade s rozhodnutím Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2026/1809 z 8. júla 2026[4] sa z FSEÚ poskytne pomoc Rumunsku v súvislosti s povodňami z konca mája 2025, Cypru v nadväznosti na prírodné požiare z júla 2025 a Španielsku v nadväznosti na prírodné požiare z augusta 2025 v celkovej výške 144,1 mil. EUR, z čoho sa má ešte vyplatiť zostatok vo výške 111,6 mil. EUR.

Na záver možno konštatovať, že pred 1. októbrom je k dispozícii celková suma 628,1. mil. EUR (bez sumy, ktorá je k dispozícii na zálohy a rezervu do konca roka), čo postačuje na pokrytie navrhovanej sumy, ktorá sa má mobilizovať.

Zdroje z FSEÚ, ktoré sú k dispozícii v roku 2026 (v EUR)	
Celkové ročné pridelené prostriedky na rok 2026	1 190 405 931
Suma prenesená z roku 2025 vrátane nevyužitých záloh (+)	21 304 355
Suma, ktorá sa už použila (−)	245 348 099
Celková suma, ktorá je k dispozícii, z toho:	**966 362 187**
→ Suma, ktorá sa má použiť na zálohy	40 647 932
→Rezerva do konca roka, ktorá je k dispozícii po 1. októbri	297 601 483
→Suma, ktorá je k dispozícii pred 1. októbrom	**628 112 772**
Suma, ktorej mobilizácia sa navrhuje, z toho:	489 148 220
→Zostatok, ktorý sa má vyplatiť	**385 582 412**
Suma, ktorá zostáva na budúce žiadosti vrátane záloh a rezervy do konca roka	**580 779 775**

[4] Ú. v. EÚ L, 2026/1809, 21.7.2026, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2026/1809/oj.

2026/0284 (BUD)

Návrh

ROZHODNUTIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY

o mobilizácii Fondu solidarity Európskej únie na účely poskytnutia pomoci Malte a Taliansku v súvislosti s búrkou Harry z januára 2026 a Portugalsku a Španielsku v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) 2012/2002 z 11. novembra 2002, ktorým sa zriaďuje Fond solidarity Európskej únie[1], a najmä na jeho článok 4 ods. 3,

so zreteľom na Medziinštitucionálnu dohodu zo 16. decembra 2020 medzi Európskym parlamentom, Radou Európskej únie a Európskou komisiou o rozpočtovej disciplíne, spolupráci v rozpočtových záležitostiach a správnom finančnom riadení, ako aj o nových vlastných zdrojoch vrátane plánu na zavedenie nových vlastných zdrojov[2], a najmä na jej bod 10,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

(1) Cieľom Fondu solidarity Európskej únie (ďalej len „FSEÚ“) je umožniť Únii reagovať rýchlym, účinným a pružným spôsobom na núdzové situácie, a prejaviť tak solidaritu s obyvateľmi regiónov postihnutých veľkými alebo regionálnymi živelnými pohromami alebo čeliacich závažnému ohrozeniu verejného zdravia.

(2) FSEÚ nesmie prekročiť stropy stanovené v článku 9 nariadenia Rady (EÚ, Euratom) 2020/2093[3].

(3) Malta predložila 10. apríla 2026 žiadosť o mobilizáciu FSEÚ v nadväznosti na búrku Harry z januára 2026.

(4) Taliansko predložila 10. apríla 2026 žiadosť o mobilizáciu FSEÚ v nadväznosti na búrku Harry z januára 2026.

(5) Portugalsko predložilo 13. apríla 2026 žiadosť o mobilizáciu FSEÚ v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026.

(6) Španielsko predložilo 17. apríla 2026 žiadosť o mobilizáciu FSEÚ v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026.

---

1 Ú. v. ES L 311, 14.11.2002, s. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2002/2012/oj.

2 Ú. v. EÚ L 433I, 22.12.2020, s. 28, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_interinstit/2020/1222/oj.

3 Nariadenie Rady (EÚ, Euratom) 2020/2093 zo 17. decembra 2020, ktorým sa stanovuje viacročný finančný rámec na roky 2021 až 2027 (Ú. v. EÚ L 433I, 22.12.2020, s. 11, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2093/oj).

(7) Uvedené žiadosti spĺňajú podmienky na poskytnutie finančného príspevku z FSEÚ, ako sa stanovuje v článku 4 nariadenia (ES) 2012/2002.

(8) FSEÚ by sa mal preto mobilizovať s cieľom poskytnúť finančný príspevok Malte, Taliansku, Portugalsku a Španielsku.

(9) S cieľom zabezpečiť, aby sa finančná pomoc Únie mohla čo najrýchlejšie sprístupniť dotknutým členským štátom, a s cieľom predísť akémukoľvek oneskoreniu pri mobilizácii Fondu solidarity Európskej únie by toto rozhodnutie malo z dôvodu naliehavosti nadobudnúť účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie* a malo by sa uplatňovať odo dňa jeho prijatia,

PRIJALI TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

V súvislosti so živelnými pohromami sa v rámci všeobecného rozpočtu Únie mobilizuje Fond solidarity Európskej únie vo viazaných a platobných rozpočtových prostriedkov takto:

a) suma 3 724 057 EUR sa poskytne Malte v nadväznosti na búrku Harry z januára 2026;

b) suma 74 884 983 EUR sa poskytne Taliansku v nadväznosti na búrku Harry z januára 2026;

c) suma 261 483 810 EUR sa poskytne Portugalsku v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026;

d) suma 149 055 370 EUR sa poskytne Španielsku v nadväznosti na búrky z januára a februára 2026.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie.*

Uplatňuje sa od [*dátum prijatia*].

V Bruseli

Za Európsky parlament *Za Radu*

predseda/predsedníčka *predseda/predsedníčka*